



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1		Courroux Wolfies II				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
99	C	MOSER Grégoire	203368	02:20	99		1					21:29	7	2	23:29	B1	
9	A	PORTMANN Romain	2298	05:06	99	9	2					29:27	7	2	31:27	B1	
35	G	BARTHE Dylan	204466	05:25	91	9	3					41:32	72	2	43:32	B1	
	G			22:44	51		4					47:39	78	2	49:39	G1	
40		GIRARDIN Félicien	211423	24:25	99	4	5					57:27	9	2	59:11	C1	
78		GIRARDIN Loïc	209266	29:39	51		6										
51		MATTIONI Sébastien	94147	42:25	32		7										
72		CHAPPATTE Joris	214061														
32		CATTIN César	215068														
65		TSCHAN Thomas	216959														
91		NEJADPOUR-BRUNNER Morgan	218674														
4		FLEURY Guillaume	208167														
7		DAUWALDER Jonas	203524														
Team / Mannschaft / Club Società				League/Liga Ligue/Lega													
CLUB 1		Courroux Wolfies II		2L													
CLUB 2		Fontenais II		2L													
Lieu / Ort Location / Luogo		Courroux		Date / Datum Date / Data	02.09.2018												
Start / Beginn Début / Inizio		17:30		End / Ende Fin / Fine	19:39		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		DA64								
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole													
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa													
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		53											
No Card / Lic. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift													
Time Keeper Chronométrateur		99294 DUBOIS Xavier		Signature													
Official scorer Marqueur		94140 BREGNARD Alain		Signature													
Referee 1 Arbitre 1		210100 VOISARD Thibaud		Signature													
Referee 2 Arbitre 2		30714 NUSSBAUMER Steve		Signature													
Tech. Director Directeur tech.				Signature													
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		212604					
				COACH		BULLIARD Sébastien						TOTAL		7			
												TIME OUT				TOTAL	
																10 min	
2		Fontenais II				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
51	C	AMSLER Jordan	211151	04:06	71	23	1					08:39	15	2	10:39	H	
9	A	POUPON Lionel	212007	54:19	71	23	2					24:02	15	2	24:25	H	
41	G	LOUIS Jean-Jacques	204493	59:11	9	71	3					24:25	15	2	26:25	H	
	G											24:48	15	2	26:48	M2	
27		LOVIAT Thomas	211079									42:53	9	5	47:53	B1	
17		LIEVRE Jérémy	212385														
12		STEBLER Ophélie	207139														
26		DESBOEUFs Nathanaël	214043														
13		MARZOLO Dylan	216798														
7		CHOULAT Didier	203426														
71		MEYER Mathieu	96258														
11		STAUB David	216803														
23		MAITRE Charles	202350														
15		LIEVRE Christophe	203060														
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		203057					
				COACH		SAUTEBIN Corentin						TOTAL		3			
												TIME OUT				TOTAL	
																13 min	

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	7 3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Courroux Wolfies II
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			